



DZIENNIK

ZARZĄDU M. LUBLINA.

Redakcja i Administracja
Magistrat m. Lublina
(parter biuro Nr. 3).

Redakcja i Administracja czynna od
9-ej do 2-ej popol.

Prenumerata kwartalnie 2 zł.

Ogłoszenia (wyłącznie poza tekstem):
cała strona—40 zł., $\frac{1}{2}$ strony—20 zł. $\frac{1}{4}$ stro-
ny—10 zł., na marginesie 10 zł. wiersz pe-
titowy dwuszpaltowy lub jęgomiejsce 15 gr.

Prenumeratę przyjmuje Wydział do
Spraw Ogólnych (parter biuro Nr. 3).

Cena egzemplarza 25 groszy.

Nr. 13. (186)

Lublin, dnia 17-go lipca 1926 roku.

Rok VI.

DZIAŁ URZĘDOWY.

Z obrad Magistratu.

Posiedzenie 2 czerwca 1926 r. uchwalono:

Ogłosić konkurs na dzierżawę teatru
miejskiego.

Posiedzenie 11 czerwca; uchwalono:

Ceny przetworów zbóż chlebowych,
zgodnie z opinią, Komisji udzieloną na
posiedzeniu w dniu 10/VI. 1926 r. usta-
lić w następującej wysokości:

w h u r c i e .

Za 100 kg. mąki pszennej I gatun-
ku 82 zł

Za 100 kg. mąki pszennej II gatun-
ku 78 zł.

W d e t a l u .

Za 1 kg. mąki pszennej I gatunku
do pięciu kilogramów 0,90 zł.

Za 1 kg. mąki pszennej I gatunku
ponad pięć kilogramów 0,88 zł.

Za 1 kg. mąki pszennej II gatunku
do 5 kg. — 0,86 zł.

Za 1 kg. mąki pszennej II gatunku
ponad 5 kg.—0,84 zł.

Za 1 kg. mąki pyłowej . 0,50 zł.

„ „ „ „ „ sitkowej . 0,40 „

„ „ „ „ „ razowej . 0,34 „

„ „ „ „ „ chleba pyłowego 0,50 „

„ „ „ „ „ sitkowego 0,40 „

„ „ „ „ „ razowego 0,34 „

Za 1 kilogram pszennych bułek du-
żych (kilowych) 0,92 zł.

Za 1 kg. bułek małych 1,00 zł. (20
szt. bułek przypada na 1 kg., czyli
sztuka wynosi 0,05 zł.

Ceny te obowiązują od dnia 14
czerwca r. b.

Posiedzenie 12 czerwca uchwalono:

1. Obowiązujące obecnie normy
podatku widowiskowego od przedsta-
wień kinematograficznych, obniżyć na
sezon letni: t. j. od 15 czerwca do 31
sierpnia włącznie o 50^o.

Od innych rodzajów widowisk, u-
trzymać w mocy obowiązujące stopy
podatkowe, za wyjątkiem cyrków, do
których stosują się również wymienio-
ne normy podatkowe.

2. Wydać p. Janowi Czarneckiemu
fant Nr. 21426, pod zastaw którego wy-
pożyczona została w lombardzie Miej-
skim suma 40 rb., za zwrotem pożycz-

ki, przeliczonej po kursie 2,66 sumy 106 zł.

Restę należności z tytułu procentów umorzyć.

3. Stojąc na stanowisku, że ogród miejski winien być stale dostępny dla wszystkich mieszkańców miasta bez żadnych ograniczeń, pozwoleń na urządzenie w nim płatnych koncertów nie udzielać, zezwolić natomiast na bezpłatne koncerty orkiestry zakładu rzemieślniczo-wychowawczego im. Św Wojciecha br. Misjonarzy w Lublinie.

4. Ze względu na to, że plac przy ul Szopena Nr. 22 a, jak również przyległa strona ulicy nie jest zabudowaną, a zatem z braku przeszkód na urządzenie tam składu drzewa, uchwalono orzeczenie Komisji Technicznej Magistratu z dnia 7/IV r. b., uchylić i wydać Chaimowi Kopfersztokowi zezwolenie na urządzenie składu materiałów budowlanych pod powyższym adresem.

5. Ze względów na stan przemysłu krajowego i bezrobocia, wykonanie urządzeń dla rzeźni miejskiej w Lublinie, z uwzględnieniem warunków podanych oferentem przez firmę „Ulen et Co“ przy rozpisaniu konkursu, oraz wniosków komisji do zbadania ofert, winno być oddane firmie krajowej „Zieleniewski i S-ka“, o ile cena oferowana przez nią będzie zredukowana o 50%.

6. związku z budową dojazdów do wiaduktu kolejowego na ul. Bychaw-

skiej, Magistrat, po rozważeniu propozycji St. Wrzodaka, właściciela posesji Nr. hip. 720 i 1025, z dn. 27 maja r. b., uchwala: roboty związane z budową dojazdów na terenie posesji Wrzodaka w/g planów wydziału budownictwa z dnia 17 maja 1926 r., wykonać na koszt miasta; jako zaś ekwi walent za 830 mtr. kw. terenu zajętego pod budowę dojazdu, zwolnić Wrzodaka w ciągu lat 12-u od opłat na rzecz miasta czynszu z bocznic kolejowej, na budowę której przez ulicę miejską zgodził się Magistrat 11 marca i 26 sierpnia 1921 r. Pozostałe warunki Magistrat co do budowy bocznic, z wyjątkiem § 5, który wobec uregulowania dojazdów do tunelu, a temsamem przeprowadzenia komunikacji normalnej, stanie się nieaktualnym, utrzymać w mocy. Termin zwolnienia od opłaty czynszu, liczyć od chwili ukończenia budowy bocznic.

Z obrad Rady Miejskiej.

posiedzenie z dn. 6 maja 1926 roku.

I. „Rada Miejska uchwala:

Zatwierdza się kierunki i szerokości ulic dzielnicy, znajdującej się między szosą do Piask Luterskich, a ulicą Długą w granicach, oznaczonych liczbami rzymskimi i literami.

Od — do	Kierunek ulicy i jej nazwa	Szerokość	Szerokość	Szerokość
		ulicy metr.	jezdni metr.	każdego z chod.
Placu B—XLVII XIV — XV	Szosa do Piask Luterskich	30,00	12,00	9,00
X—VIII—XVI	Odcinek drogi okólnej od rz. Czerniejówki do plauu B	25,00	9,00	8,00
XVI—ul. Długiej	„ do drogi okólnej do Placu A . . .	17,00	7,00	5,00
XVIII—XIX	„ biegnący od placu A po granicy połudn. placu miejsk. na Kośminku . .	17,00	7,00	5,00
XX—XXI	„ od placu A do szosy do Piask . .	17,00	7,00	5,00
od ul. Długiej do placu A	„ „ „ „ „ placu B	17,00	7,00	5,00
Plac A	„ Przedłużenie ul. Pawiej do placu A	17,00	7,00	5,00
Plac B	„ Plac targowy wielokątny z 2 skwer.			
XXIV—XXV	„ Plac w formie koła o promieni 60 m.			
XXVI—XVI	„ Od Okólnej pierwsza przecznica równoległa do Długiej	12,80	5,00	3,90
XXVII—XXVIII	„ Od Okólnej druga przecznica rów- noległa do pierwszej do Placu A .	12,80	5,00	3,90
XXI—XXIX	„ Od Okólnej trzecia przecznica w kierunku północnym	12,80	5,00	3,90
	„ Od placu A w kierunku połud. .	12,80	5,00	3,90

Od — do	Kierunek ulicy i jej nazwa	Szerokość ulicy metr.	Szerokość jezdni metr.	Szerokość każdego z chod.
XVI—XXX—XXXI	„ Od placu A w kierunku wschodnim	12,80	5,00	3,90
XXX—XXXIV— —XXIII	„ Drugiej równoległej częściowo do szosy do Piask	12,80	5,00	3,90
XXXII—XXXIII— XXXV—	„ Pierwszej równoległej częściowo do szosy Piask	12,80	5,00	3,90
XXXVI—XXXVII	„ Ulicy Równiej	12,80	5,00	3,90
XXXVIII—XXXIX XXXIII—XL	„ „ Bocznej	12,80	5,00	3,90
	„ Pierwsza przecznica od placu B prostopadła do szosy	12,80	5,00	3,90
XLI—XLII	„ Trzecia przecznica do placu B prostopadła do szosy	12,80	5,00	3,90

II. „Rada Miejska miasta Lublina udziela Radomskiej Dyrekcji Kolejowej gwarancji w sumie złotych 25,000 tytułem kaucji za dzierżawę nawierzchni żelaznej dla bocznicy normalno-torowej do budującej się Rzeźni Miejskiej w Lublinie“.

III. Rada Miejska uchwała:

Udzielić Dyrekcji Kolei Państwowej w Radomiu gwarancji na sumę 14,000

złotych (czternaście tysięcy) tytułem zabezpieczenia dzierżawionych przez Magistrat od Dyrekcji materiałów kolejowych, użytych do robót publicznych, w pełnej ich wartości“.

IV. „Rada Miejska uchwała:

1) Zatwierdza się kierunki i niweluty ulic podług przedstawionego przez Wydział Budownictwa projektu.

Projekt zasadniczy.

L. p.	Nazwa i kierunek ulicy	Szerokość ulicy	Przy szerok. jezdni	Przy szer. każdego z chod.	U w a g i
1.	ABRS z placu przed Dworcem w kierunku północno - zachodnim	25,00	12,00	6,50	Niweleta podług alternatywy, przewiduje obniżenie placu przed Dworcem kolejowym.
2.	RTC od projektowanej ARS do placu Bychawskiego	22,50	12,00	5,25	
3.	Gazowa i Zjazd A—G	22,50	12,00	5,25	
4.	Młynarska (Młyńska) GOR				
	„ na odcinku GO	17,00	8,00	4,50	
	„ na odcinku OR	22,50	12,00	5,25	
5.	NO od Dworca do ulicy Bychawskiej	15,00	7,00	4 00	

2) Upoważnia się Magistrat do nabycia w drodze zakupu lub wywłaszczenia placów według załączonego projektu obliczenia. Parceli oznaczonej na planie komasacji Nr. 7 narazie nie dawać żadnego przeznaczenia na zamianę“.

Prezydent miasta: (—) C. Szczepański.

Szef Wydziału: (—) L. Radliński

DZIAŁ NIEURZĘDOWY.

Sprawozdanie

z działalności Wydziału Opieki Społecznej Magistratu m. Lublina za rok 1925.

Działalności Wydziału Opieki Społecznej Magistratu w pierwszych miesiącach sprawozdawczego okresu roz-

wiała się normalnie lecz już w połowie 1925 r. pod wpływem wzmagającego się kryzysu gospodarczego z konieczności musiała być rozszerzona zwłaszcza w dziale opieki otwartej.

Liczba bezrobotnych w miesiącach jesiennych osiągała 4000 osób, z których tylko drobna część była uprawniona do korzystania z pomocy państwowego Funduszu Bezrobocia, reszta zaś pozbawiona jakiegokolwiek zaopatrzenia popadła w zupełną nędzę. Wzrost bezrobocia zwiększał się jeszcze z powodu dopływu bezrobotnych z innych miast, którzy w poszukiwaniu pracy przyjeżdżali do Lublina, a nie mogąc znaleźć tu zatrudnienia zgłaszali się z prośbą o umożliwienie powrotu do miejsc ich stałego pobytu. Stopa życiowa rodzin robotniczych spadła gwałtownie, troska zaś o przyszłość i utrzymanie przy życiu małoletnich dzieci powodowała konieczność wzmocnienia opiekuńczej działalności ze strony miast w rozmiarach daleko większych od tych, którebyły przewidywane w okresie układania budżetu na rok 1925.

Kredyty na opiekę społeczną w budżecie miasta na rok 1925 już w trzecim kwartale zostały wyczerpane i wydział zmuszony był wystąpić o powiększenie kredytów w łącznej kwocie zł. 46,785 gr. 87. Przewidziana w budżecie miasta dotacja od Skarbu Państwa w kwocie zł. 132,262 na cele Opieki Społecznej nie została miastu przyznana, wobec czego całość wydatków została pokryta z ogólnobudżetowych funduszy miejskich.

Należy również zaznaczyć, że Magistrat m. Lublina będąc zobowiązany na mocy ustawy o Opiece Społecznej z dnia 16/III—1923 r. (Dz. Ust. Rz. P. Nr. 92, poz. 726) do sprawowania Opieki Zakładowej na terenie całego województwa lubelskiego napotykał zawsze na brak należytego zrozumienia spraw opieki ze strony gmin wiejskich, a nawet niektórych miast i Wydziałów powiatowych.

Niejednokrotnie Wydział Opieki Społecznej zmuszony był interwenjować u władz nadzorczych I i II instancji, aby pociągnąć poszczególne gminy do

świadczeń opiekuńczych prawnie przewidzianych. Dla ilustracji ignorowania przez gminy, spraw opieki wystarczy nadmienić, że preliminowana z tytułu zwrotu utrzymania osób obcogminnych w miejskich zakładach opiekuńczo-wychowawczych kwota zł. 24,969 została zrealizowana zaledwie w kwocie 12,267 gr. 92 czyli około 50% ogólnej należności, jakkolwiek termin regulowania kosztów powstałych z tytułu świadczeń na opiekę zgodnie z rozporządzeniem Ministra Pracy i Opieki Społecznej nie może przekraczać okresu miesięcznego poczynając od dnia, w którym powstał tytuł do roszczenia zwrotu.

W rezultacie prawie cały ciężar Opieki na terenie województwa spadał na miasto, obciążając budżet miejski wydatkami, które z reguły obowiązujących przepisów prawnych winny być ponoszone przez gminy do tych wydatków zobowiązane. Brak należytego współdziałania gmin wiejskich na polu opieki społecznej, nieregulowanie zaległych i powstających należności z tytułu świadczeń na opiekę przy jednoczesnym ogromnym spotęgowaniu potrzeb ze strony ubogiej ludności miast, stwarzały niesłychanie trudne warunki dla działalności opiekuńczej miasta.

I. Opieka zamknięta.

Do zakresu opieki zamkniętej, sprawowanej przez miasto należy: zarząd 4 miejskimi zakładami opiekuńczo-wychowawczymi, administrowanie zakładem sierot wojennych w Lublinie, utrzymywaniem przez Skarb Państwa i normowanie spraw wynikających z potrzeby roztoczenia opieki zamkniętej nad osobami, których warunki życiowe nie pozwalają na samodzielną egzystencję. Nadto Wydział czuwa nad ogólnym kierunkiem wychowawczym w zakładach, wydając instrukcje normujące tok prac wychowawczych, organizując konferencje personelu wychowawczego.

System zakładowej Opieki zamkniętej obejmuje stopniowo wszystkie kategorie osób kwalifikujących się do opieki społecznej, poczynając od noworodków po przez kategorie dzieci w wieku przedszkolnym i szkolnym, aż do kalek

i starców włącznie. Stąd też wynika, że organizacja każdego z zakładów jest ściśle dostosowana do charakteru i zadań jakie ma spełniać właściwy zakład.

1) **Żłobek miejski połączony w jeden zakład „Ogniskiem dla matek”** jest pierwszym ogniwem w organizacji zakładowej opieki nad dzieckiem. Zakład ten ma za zadanie ochronę macierzyństwa i opiekę nad niemowlętami do okresu pierwszego dzieciństwa.

Do żłobka przyjmowane są prócz podrzutków niemowlęta z temi matkami, którym złe warunki życiowe wykluczają możliwość należytego zaopiekowania się niemowlętami. W czasie pobytu matki w żłobku, czynione są przez Wydział starania celem wyszukania takiej pracy, któraby pozwoliła matce zatrzymać dziecko przy sobie. Matki opuszczają zakład wraz ze swoimi niemowlętami po upływie 6—8 tygodni czasu, a na opróżnione miejsca przyjmowane są nowe pensjonariuszki.

Ogólny nadzór nad zakładem sprawuje lekarz miejski, specjalista, jako codzienny ordynator zakładu. Personel pielęgniarski zarządza gospodarką i administracją żłobka oraz przestrzega wykonania zleceń lekarza.

Zakład obliczony jest na 25 niemowląt i 10 matek. W okresie sprawozdawczym przebywało w zakładzie ogółem 78 niemowląt i 34 matek. Przyjęto w ciągu roku 52 niemowląt i 25 matek, wypisano 27 niemowląt, zmarło 22 niemowląt (przeważnie podrzutki), stan na 1 stycznia 1926 r. wyniósł 29 niemowląt i 10 matek. $\%$ śmiertelności niemowląt — 28 $\%$. Przeciętny koszt utrzymania niemowlęcia — zł. 2 gr. 8.

W porównaniu z rokiem 1924 $\%$ śmiertelności niemowląt spadł z 32,89 $\%$ do 28 $\%$ co należy przypisać wysiłkom Wydziału Opieki Społecznej w kierunku roztoczenia opieki nad matką ciężarną w postaci wydawania zapomóg pieniężnych i racji żywnościowych kobietom w ostatnich miesiącach ciąży.

2) **Miejsk. zakład Opiekuńczo-Wychowawczy im. St. Jachowicza.** Do zakładu tego przyjmowane są dzieci w wieku

od 3 do 7 lat, przeważnie sieroty zupełnie. Zarządza zakładem z ramienia Wydziału Opieki Społecznej kierowniczką przy pomocy 3 wychowawczyń. Zadaniem zakładu jest wychowywanie sierot i przygotowanie ich do przyszłej nauki w szkołach powszechnych. W tym celu istnieje w zakładzie pod kierunkiem specjalnej ochioniarki przedszkole, do którego uczęszczają prawie wszystkie dzieci. Zakład ten jak i żłobek znajduje się pod opieką lekarską, lekarza Wydziału Opieki Społecznej.

Zakład obliczony jest na 45 dzieci. W okresie sprawozdawczym przyjęto 34, wypisano 31, zmarło 6, ogółem przebywało w zakładzie w 1925 r. 86 dzieci. Ze szpitala korzystało 6-ro dzieci z zakładu leczniczego w Krępcu 5-ro dzieci.

Stan na dzień 1 stycznia 1926 r.— 48 wychowanków. Przeciętny dzienny koszt utrzymania 1 zł. 13 gr.

3. **Zakład opiekuńczo-wychowawczy dla dzieci w wieku szkolnym p. n. „Osada Dziecięca”.** Przebywają w tym zakładzie dzieci w wieku od 7 do 14 lat. są to przeważnie sieroty zupełnie ubogich mieszkańców miasta i gmin wiejskich. Na czele zakładu stoi kierowniczką, która przy pomocy 3 wychowawczyń sprawuje opiekę wychowawczą nad młodzieżą. Większa część wychowanków uczęszcza do szkół powszechnych, zdolniejsi—do szkół zawodowych i seminarjów nauczycielskich. Przy zakładzie istnieje szkoła powszechna w zakresie 2-ch oddziałów dla najmłodszych wychowanków i wychowanic. Zakład ten jak i poprzedni jest typu koedukacyjnego miejsc etatowych w zakładzie 115. W okresie sprawozdawczym przyjęto 38 wychowanków—wypisano 22.

Stan na 1 stycznia 1926 r. 135 wychowanków. Ogółem przebywało w ciągu roku 157 dzieci. Wypadków śmierci w zakładzie prawie, że nie było, gdyż zmarł tylko jeden wychowanek (zarażenie krwi skutkiem nieszczęśliwego wypadku w szkole).

Przeciętny koszt utrzymania zł. 1 gr. 15. Z ogólnej liczby 135 wychowanków—116 uczęszcza do szkół pow-

szechnych 7 do średnich zakładów naukowych, 12 — pracuje w warsztacie szewckim i krawieckim, które to warsztaty pozostają pod kierunkiem specjalnego personelu fachowego.

4) Prócz zakładów wychowawczych dla dzieci i młodzieży, utrzymuje Wydział Opieki Społecznej — przytułek dla staruszek pod wezwaniem św. Ducha, w którym przebywa przeciętnie 30 pensjonariuszek. Stan na dzień 1 stycznia 1926 r. 29 pensjonariuszek. Przyjęto w ciągu okresu sprawozdawczego 2 staruszki, zmarło 2. $\%$ śmiertelności — 14,5%. Przepiętny dzienny koszt utrzymania zł. 0 gr. 83.

W bezpośredniej administracji Wydziału pozostaje Zakład Sierot wojennych subsydjowany przez Skarb Państwa. Miejsc etatowych 120. Stan na 1 stycznia 1926 r. — 133, przyjęto 20, wypisano 14, zmarło 2. Do zakładu przyjmowane są dziewczęta — sieroty po poległych żołnierzach w wieku od 7 do 17 lat. Opiekę wychowawczą w Zakładzie sprawują Siostry Służebniczki pod kierownictwem Siostry Przełożonej. Z ogólnej liczby 123 wychowanek uczęszczało w okresie sprawozdawczym do szkoły powszechnej 97, do seminarjum nauczycielskiego 5, do szkoły zawodowej 5, na kursa ochraniarskie 2, do Gimnazjum 11.

W godzinach wolnych od nauki szkolnej dziewczęta pod kierunkiem Sióstr uczą się praktycznie czynności gospodarczych jak: gotowanie i przyrządzanie potraw, pranie bielizny, prasowanie, porządkowanie i t. p. Poza tem wychowawce mniej obciążone nauką uczą się w zakładzie szycia, kroju, haftu i robót trykotarskich.

II. Opieka półotwarta.

Wydział Opieki Społecznej Magistratu utrzymuje 6 miejskich ochron przychodnich w różnych punktach miasta. Ochrony te cieszą się wielką popularnością wśród ludności, zwłaszcza uboższej i frekwencja w tych zakładach stale wzrasta. Pracę wychowawczą na terenie ochron prowadzi wykwalifikowane wychowawczynie pod kierunkiem instruktorki ochron. Przy

każdej ochronie istnieje koło rodziców, które współdziała z kierowniczką ochrony w sprawach wspomagania dzieci niezamożnych. W okresie sprawozdawczym Wydział zorganizował kursa dokształcające dla ochraniarek. Zadaniem tych kursów było podniesienie zakładów przedszkolnych dla dzieci do poziomu wymagań współczesnej metodyki wychowania przedszkolnego. Całość programu kursu objęła 6 następujących przedmiotów: 1) Psychologia w ogólności i psychologia dziecka w szczególności (okres przedszkolny) 2) Metodyka wychowania przedszkolnego z uwzględnieniem najnowszych prądów w tej dziedzinie. 3) Nauka o Polsce współczesnej 4) Nauka rysunku i zdobnictwa ludowego. 5) Śpiew, gry i zabawy dziecięce i 6) przyroda żywa.

Współdziałał w prowadzeniu wykładów przyjęty osoby znane ze swoich prac na polu wychowania przedszkolnego. Na Kurs uczęszczało ogółem 27 osób, w tem 17 osób miejskiego personelu wychowawczego i 10 osób zatrudnionych w prywatnych i społecznych instytucjach wychowania przedszkolnego. Dodatnie rezultaty kursów dały się zauważyć w znacznym pogłębieniu i rozszerzeniu systemu wychowawczego we wszystkich przedszkolach w Lublinie.

Stan liczebny miejskich zakładów przedszkolnych na dzień 1 stycznia 1926 r. wyniósł 357 dzieci, w okresie sprawozdawczym przyjęto 376, wypisano 350, zmarło 4.

Nadzór lekarski i sanitarny sprawuje lekarz Wydziału. W przerwach zajęć w każdej ochronie dzieci otrzymują codzienie gorący posiłek. Przepiętny koszt utrzymania dziecka zł. 0,61.

III. Opieka otwarta.

Jak już na wstępie niniejszego sprawozdania zaznaczono rok 1925 zwłaszcza w drugiej połowie upłynął pod znakiem klęsk bezrobocia, a co zatem idzie — konieczności natychmiastowej rozbudowy świadczeń na opiekę otwartą. Akcja opiekuńcza miasta z konieczności musiała objąć i te kate-

gorze osób, które w normalnych czasach ze świadczeń opieki nie korzystały i nie posiadały do tego uprawnień. Wzmożenie emigracji poza granice kraju olbrzymi w porównaniu z 1924 r. wzrost zachorowań i śmierci i z dnia na dzień wzrastające bezrobocie—spo-

wodowały rozszerzenie działalności wydziału Opieki Społecznej. Ogółem uwzględniono w okresie sprawozdawczym zgłoszeń 3,259. Udzielono zapomóg pogrzebowych 152 osobom, umieszczono w szpitalach 248 osób.

W y k a z o s ó b

korzystających ze szpitali i pogrzebanych na koszt Magistratu m. Lublina w roku 1925 r.

S Z P I T A L						P O G R Z E B A N Y C H					
Nazwa miesiąca	męż- czyzn	kobiet	chłop- ców	dzie- cząt	Razem	męż- czyzn	kobiet	chłop- ców	dzie- cząt	nowo- rodk.	Razem
Styczeń . . .	13	18	9	5	45	4	1	3	4	2	14
Luty	12	30	2	5	49	2	4	—	2	2	10
Marzec	5	10	2	3	20	—	2	—	1	1	4
Kwiecień . . .	2	5	1	8	16	2	2	1	3	6	14
Maj	2	5	7	3	17	5	2	1	—	5	13
Czerwiec . . .	8	4	2	2	16	2	3	1	1	4	11
Lipiec	6	16	1	2	25	7	3	1	4	—	15
Sierpień	6	5	2	2	15	1	—	3	4	1	9
Wrzesień	3	6	1	—	10	3	3	2	5	2	15
Październik . .	3	2	4	1	10	4	1	3	6	1	15
Listopad	3	8	2	2	15	4	1	7	5	2	19
Grudzień	2	5	2	1	10	5	2	3	1	2	13
Ogółem	65	114	35	34	248	39	24	25	36	28	152
										Na sumę złotych . . .	1334,46

Udzielono zapomóg pieniężnych 1411 osobom na sumę złotych 14,720 gr. 24.

Z prawem opieki w Lublinie				Z prawem opieki w gm. obcych i bez prawa opieki			
Mężczyzn	Kobiet	S u m a		Mężczyzn	Kobiet	S u m a	
		Zł.	gr.			Zł.	gr.
324	496	10503	40	444	147	2216	84
820 osób		10503	40	591 osób		4216	84

Udzielono zapomóg w naturze 190 osobom, udzielono zapomóg z tytułem pomocy dzieciom bezrobotnych — 532 osobom udzielono zapomóg z tytułu utraconej lub zmniejszonej zdolności do pracy 133 osobom, udzielono zapomóg wdowom obciążonym większą ilością

małoletnich dzieci—83 osobom, wydano zapomóg pieniężnych na przejazdy kolejowe—551 osobom.

Udzielono zapomóg w naturze w 1925 r. osobom na sumę złotych 4024 gr. 92 w tem:

Z prawem opieki w Lublinie				Z prawem opieki w gminach obcych			
Mężczyzn	Kobiet	Na sumę		Mężczyzn	Kobiet	Na sumę	
		Zł.	gr.			Zł.	gr.
76	99	3853	81	8	7	171	11
175 osób		3852	81	15 osób		171	11

Zestawienie wydanych śniadań, obiadów i kolacji przez Wydział Opieki Społecznej Magistratu m. Lublina w 1925 r.

Nazwa miesiąca	Korzystało osób	Ilość wydanych śniadań	Ilość wydanych obiadów	Ilość wydanych kolacji	Razem wydanych porcji	Ogółem na sumę	
						Zł.	gr.
Styczeń . . .	27	56	476	—	532	152	88
Luty . . .	58	83	931	2	1016	290	43
Marzec . . .	97	106	1595	17	1718	489	65
Kwiecień . . .	188	275	3239	4	3518	1052	09
Maj . . .	174	41	2652	14	2707	761	81
Czerwiec . . .	74	9	1363	9	1381	387	94
Lipiec . . .	96	—	1474	—	1474	412	72
Sierpień . . .	84	—	1633	—	1633	457	24
Wrzesień . . .	72	—	1567	—	1567	517	11
Październik . . .	89	—	1869	—	1869	616	77
Listopad . . .	102	—	2212	—	2212	729	96
Grudzień . . .	93	—	1882	—	1882	634	26
Ogółem . . .	1154	570	20893	46	21509	6502	86

(D. n.)

Treść Nr. 13. Z obrad Magistratu. Z obrad Rady Miejskiej. Sprawozdanie z działalności Wydziału Opieki Społecznej.

Wydawnictwo Zarządu miasta Lublina. — — Redaktor **L. Radliński.**

Drukarnia Magistratu m. Lublina.